



ДЕРЖАВНЕ ПІДПРИЄМСТВО
«СЕРТИФІКАЦІЙНИЙ ВИПРОБУВАЛЬНИЙ ЦЕНТР
ОПАЛЮВАЛЬНОГО ОБЛАДНАННЯ» (ДП «СВЦОО»)



10024
DCTU EN ISO/IEC 17065

СЕРТИФІКАТ

про оцінку відповідності системи управління якості вимогам
Технічного регламенту приладів, що працюють на газоподібному паливі (ПКМУ від 04.07.2018 р. № 814),
(модуль D, відповідність типу на основі забезпечення якості виробничого процесу) /
про оценку соответствия системы управления качеством требованиям
Технического регламента приборов, работающих на газообразном топливе (ПКМУ от 04.07.2018 г. № 814),
(модуль D, соответствие типа на основе обеспечения качества производственного процесса) /
on assessment of compliance of the quality management system with the requirements
Technical regulations for devices operating on gaseous fuel (PKMU dated 04.07.2018 No. 814)
(module D, conformity to type based on quality assurance of the production process)

Зареєстровано в Реєстрі ООВ ДП «СВЦОО» за №
Зареєстрован в Реестре органа по оценке соответствия под № /
Registered at the Record of conformity assessment body under №

UA.TR.012.C.0012-24

Термін дії з 18 січня 2024 р. по 17 червня 2027 р.
Срок действия/ Term of validity

Сертифікат видано
Сертификат выдан /
Certificate is issued to

ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ
«Роберт Бош ЛТД», код ЄДРПОУ 14347262,
проспект Павла Тичини, 1 В, оф. А 701, Київ, 02152
(доручення від компанії Bosch Thermotechnik GmbH,
Sophienstrasse 30-32, Wetzlar, Німеччина)

Цим сертифікатом посвідчується, що процес виробництва продукції (код УКТ ЗЕД 8403) та його моніторинг забезпечують відповідність виготовленої продукції типу, описаному в сертифікаті експертизи типу № UA.TR.012.C.0008-24 на дану продукцію відповідно до вимог: модуля D вимогам пунктів 20-24 додатка 2 Технічного регламенту приладів, що працюють на газоподібному паливі (ПКМУ від 04.07.2018 р. № 814) (додаток 1)

Продукція
Продукция / Production

Котли конденсаційні, торгової марки Buderus серії Logamax plus,
моделей GB172i.2...,
тип газу - G 20,
категорія приладу - P_{2H3P},
тиск подачі газу - 20 мбар

Виробник
Производитель /
Producer

Bosch Thermotechnik GmbH,
Sophienstrasse 30-32, Wetzlar, Німеччина

Місце виробництва
Место производства /
Place of production

Bosch Termoteknik Isitma ve Klima Sanayi Ticaret A.Ş.,
Organize Sanayi Bolgesi 45030, Manisa, Turkey / Туреччина,
що входить до складу компанії Bosch Thermotechnik GmbH,
Sophienstrasse 30-32, Wetzlar, Німеччина

Додаткова інформація
Дополнительная информация /
Additional information

Система управління якістю виробника підлягає нагляду під відповідальність призначеного органу з метою перевірки виконання виробником обов'язків, пов'язаних із забезпеченням функціонування схваленої системи управління якістю проводиться не рідше одного разу на два роки

Сертифікат видано
органом
з оцінки відповідності
Сертификат выдан органом
оценки соответствия /
Certificate is issued by the
conformity assessment body

ООВ ДП «СВЦОО», Україна,
вул. Загородня, 15, Київ, 03150 (юридична адреса),
вул. Плещеева, 10, Київ, 03045 (фактична адреса).
Номер призначеного ООВ № UA.TR.012
Контактний телефон: +38044-360-80-98, +38044-259-46-24

На підставі

Звіту про оцінку № 125-1-D/23 від 17.01.2024 р. за модулем D

На основаних
On the grounds of

Керівник органу з оцінки відповідності
Руководитель органа по оценке соответствия /
Director of the conformity assessment body

М.П. / Stamp
код 14315701



Чинність сертифіката можна перевірити в базі даних органу з оцінки відповідності, що розміщена на:
Действие сертификата можно проверить в базе данных органа оценки соответствия, размещенной на:
Validity of the Certificate can be checked on the base of data of the conformity assessment body, which is loaded at:

www.svcoo-kyiv.ua

А.П. Олефіренко



ДЕРЖАВНЕ ПІДПРИЄМСТВО
«СЕРТИФІКАЦІЙНИЙ ВИПРОБУВАЛЬНИЙ ЦЕНТР
ОПАЛЮВАЛЬНОГО ОБЛАДНАННЯ» (ДП «СВЦОО»)



10024
DCTU EN ISO/IEC 17065

ДОДАТОК ДО СЕРТИФІКАТУ

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ / ATTACHMENT TO THE CERTIFICATE

про оцінку відповідності системи управління якістю вимогам

Технічного регламенту приладів, що працюють на газоподібному паливі (ПКМУ від 04.07.2018 р. № 814),
(модуль D, відповідність типу на основі забезпечення якості виробничого процесу) /

про оценку соответствия системы управления качеством требованиям

Технического регламента приборов, работающих на газообразном топливе (ПКМУ от 04.07.2018 г. № 814),

(модуль D, соответствие типа на основе обеспечения качества производственного процесса) /

on assessment of compliance of the quality management system with the requirements

Technical regulations for devices operating on gaseous fuel (PKMU dated 04.07.2018 No. 814)

(module D, conformity to type based on quality assurance of the production process)

№ 1

До сертифікату, що зареєстрований в Реєстрі ООВ ДП «СВЦОО» за №
К сертифікату, зареєстрованному в Реєстрі органа по оцінці відповідності под № /
To certificate registered at the Record of conformity assessment body under №

UA.TR.012.C.0012-24

Рішення:

Усі прийняті виробником елементи, вимоги та положення системи управління якістю систематично і упорядковано задокументовані у вигляді політик, процедур та інструкцій, викладених у письмовій формі. Документація стосовно системи управління якістю повинна забезпечувати однозначне тлумачення програм, планів, настанов і записів щодо якості.

Зазначена документація містить, зокрема, належний опис:

цілей у сфері якості та організаційної структури, обов'язків і повноважень керівництва стосовно якості продукції;

відповідних методів виробництва, контролю якості та забезпечення якості, процесів і системних заходів, які будуть застосовуватися;

досліджень і випробувань, які будуть проводитися до, під час та після виробництва, а також періодичності їх проведення;

записів щодо якості виробничого процесу та/або продукції (протоколи контролю та результати випробувань, дані калібрувань, звітів про кваліфікацію відповідного персоналу тощо);

засобів моніторингу, за допомогою яких досягається необхідний рівень якості продукції, та ефективного функціонування системи управління якістю.

В ході оцінки системи управління якістю підтверджена відповідність вимогам національних стандартів з переліку національних стандартів та спроможності виробника ідентифікувати вимоги Технічних регламентів та проводити необхідні дослідження для забезпечення відповідності продукції таким вимогам.

Система управління якістю Bosch Termoteknik Isitma ve Klima Sanayi Ticaret A.Ş., Organize Sanayi Bolgesi 45030, Manisa, Turkey / Туреччина для виробництва, контролю та випробувань готової продукції, схвалена згідно з пунктами 20-24 додатка 2 Технічного регламенту приладів, що працюють на газоподібному паливі (ПКМУ від 04.07.2018 р. № 814), модуль D, та підлягає нагляду під відповідальністю призначеного органу згідно з пунктами 25-28 додатка 2 цього Технічного регламенту.

Виробник має право під час маркування перед введенням продукції в обіг на виконання пункту 54 та пункту 29 додатка 2 регламенту наносити ідентифікаційний номер призначеного органу ООВ ДП «СВЦОО» № UA.TR.012 з двома останніми цифрами року нанесення такого знака.

Керівник органу з оцінки відповідності
Руководитель органа по оценке соответствия /
Director of the conformity assessment body
М.П. Stamp код 14315701

А.П. Олефіренко

Чинність сертифіката можна перевірити в базі даних органу з оцінки відповідності, що розміщена на:
Действие сертификата можно проверить в базе данных органа оценки соответствия, размещенной на:
Validity of the Certificate can be checked on the base of data of the conformity assessment body, which is loaded at:

www.svcoo.kiev.ua



ДЕРЖАВНЕ ПІДПРИЄМСТВО
«СЕРТИФІКАЦІЙНИЙ ВИПРОБУВАЛЬНИЙ ЦЕНТР
ОПАЛЮВАЛЬНОГО ОБЛАДНАННЯ» (ДП «СВЦОО»)



10024
ДСТУ EN ISO/IEC 17065

ДОДАТОК ДО СЕРТИФІКАТУ

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ / ATTACHMENT TO THE CERTIFICATE

про оцінку відповідності системи управління якістю вимогам

Технічного регламенту приладів, що працюють на газоподібному паливі (ПКМУ від 04.07.2018 р. № 814),

(модуль D, відповідність типу на основі забезпечення якості виробничого процесу) /

про оценку соответствия системы управления качеством требованиям

Технического регламента приборов, работающих на газообразном топливе (ПКМУ от 04.07.2018 г. № 814),

(модуль D, соответствие типа на основе обеспечения качества производственного процесса) /

on assessment of compliance of the quality management system with the requirements

Technical regulations for devices operating on gaseous fuel (PKMU dated 04.07.2018 No. 814)

(module D, conformity to type based on quality assurance of the production process)

№ 2

До сертифікату, що зареєстрований в Реєстрі ООВ ДП «СВЦОО» за №
К сертифікату, зареєстрованному в Реєстрі органа по оцінці відповідності под № /
To certificate registered at the Record of conformity assessment body under №

UA.TR.012.C.0012-24

За результатами перевірки визнано, що:

Котли конденсаційні торгової марки Buderus серії Logamax plus, моделей GB172i.2..., виробництва Bosch Thermoteknik Isitma ve Klima Sanayi Ticaret A.Ş., Organize Sanayi Bolgesi 45030, Manisa, Turkey / Туреччина, що входить до складу компанії Bosch Thermotechnik GmbH, Sophienstrasse 30-32, Wetzlar, Німеччина, відповідають описанам в сертифікаті експертизи типу № UA.TR.012.C.0008-24 з додатками вимогам Технічного регламенту приладів, що працюють на газоподібному паливі (ПКМУ від 04.07.2018 р. № 814) до зазначеної продукції.

Система управління якістю забезпечує відповідність обладнання типу, описаному в сертифікаті експертизи типу, та вимогам Технічних регламентів, що застосовуються до нього.

Керівник органу з оцінки відповідності

Руководитель органа по оценке соответствия /

Director of the conformity assessment body

МП / Stamp

Сертифікаційний код 14315701



А.П. Олефіренко

Дійсність сертифіката можна перевірити в базі даних органу з оцінки відповідності, що розміщена на:

Действие сертификата можно проверить в базе данных органа оценки соответствия, размещенной на:

Validity of the Certificate can be checked on the base of data of the conformity assessment body, which is loaded at:

www.svcoo.kiev.ua